

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 89 (1963)  
**Heft:** 2  
  
**Illustration:** Haltet die Stadt sauber  
**Autor:** [s.n.]

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

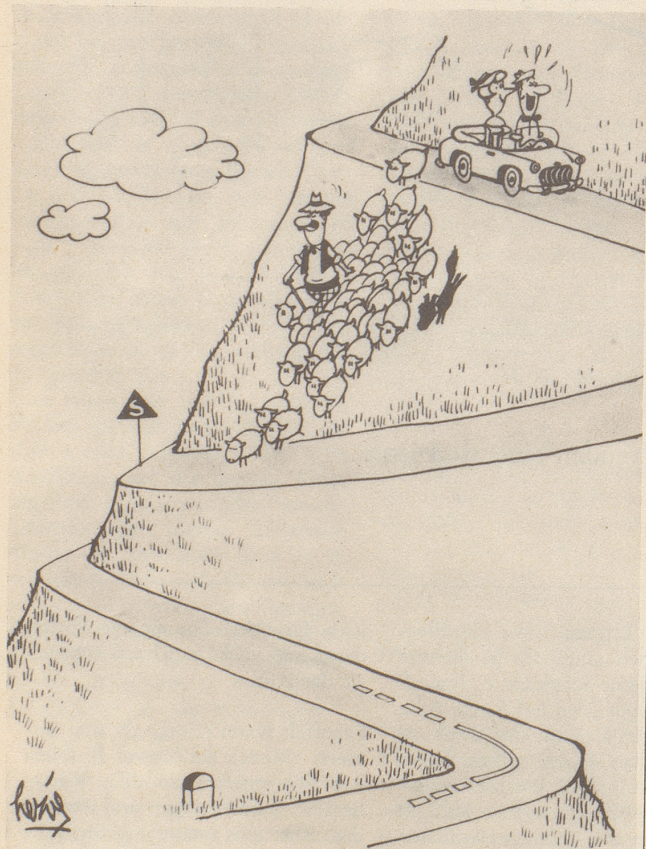
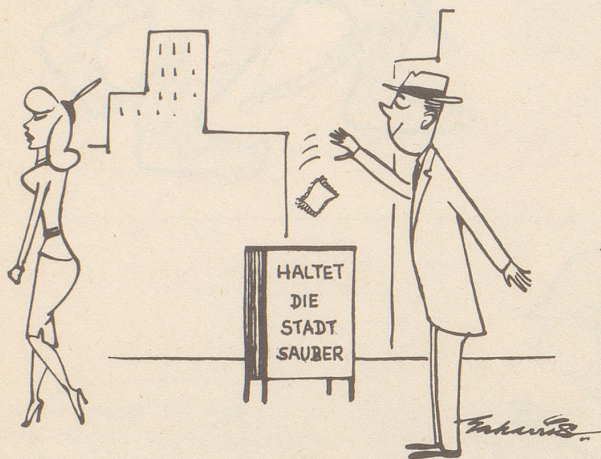
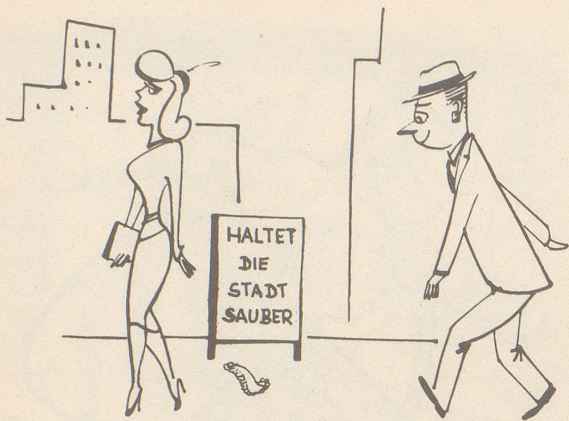
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.05.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



«So, die Herde ist vorbei — jetzt können wir aufholen!»

## Kleiner Mann was nun?

Vor drei, vier Jahrzehnten war der kleine Mann — der Angestellte, der Buchhalter, der Arbeiter, der Kioskverkäufer — «klein» im unverfälschten Sinn dieses Wortes: mager bezahlt und gezwungen, viel zu arbeiten.

Wie sehr hat sich das seit dem Kriege geändert: der kleine Mann schickt sich immer mehr an, das Jahrhundert zu erobern. Der kleine Mann macht ausgiebige Ferien, arbeitet fünf Tage in der Woche, hat einen Wagen, einen Kühlschrank, unter Umständen selbst einen kleinen Weinkeller ...

● Genossenschaft

Am Werbekongreß in München wurde mehrfach festgestellt, der König der heutigen Wirtschaft sei nicht mehr der Kapitalgeber oder der Unternehmer, sondern der «kleine Mann».

● Brückenbauer

Die Konzentration in der Kulturindustrie bringt den kleinen Mann nicht um, eröffnet ihm vielmehr bessere finanzielle Aussichten, als sie einst Gottfried Keller gehabt hat.

● Jean Améry

Die Maschine ist der Proletarier unter den Schreibutensilien unserer Tage; Zahnarztrechnungen tippt man auf ihr, Sportberichte und die Anzeigen des kleinen Mannes ...

● Der Bund

Unser Fernsehen befindet sich in einer vorteilhaften Ausgangslage, weil es, vor allem wenn es die Aktualität pflegt, gerade für den «kleinen Mann» außerordentlich interessant ist, indem es diesem ermöglicht, Ereignisse, Veranstaltungen usw. zu verfolgen und mitzuerleben, die ihm sonst nicht zugänglich wären.

● PTT-Zeitschrift

Es kann auch dem kleinen Mann von der Straße passieren, daß er zur Erledigung eines bescheidenen Transaktionschens eines unserer Finanzinstitute besuchen muß.

● Basler Woche

Aktien sind ihrer Natur nach risikobehaftete Papiere ... Die unvermeidlichen Kurs- und Ertragschwankungen richtig zu beurteilen, den Zeitpunkt zum «Ein- und Aussteigen» geschickt zu wählen und die Solidität der dahinter stehenden Firmen sachkundig einzuschätzen, kann dem «kleinen Mann» schlechterdings nicht zugemutet werden, täuschen sich doch in dieser Beziehung gelegentlich selbst ungleich gewitztere Börsenkunden.

● Weltwoche

Für viele ist es ein tröstliches Wissen, daß der große Mann mit dem kleinen Mann eben doch manches gemeinsam hat. Zum Beispiel die Gewohnheit, innert der eigenen vier Wände Pantoffeln anzuziehen und es sich bequem zu machen.

● H. R. S.

Warum, so kann man sich fragen, wird der einst so gern zitierte «kleine Mann» immer seltener? Weil er eben immer größer wird, da er sich beim Autofahren die Sohlen und Absätze nicht mehr abläuft ...

● Boris

Jeder große Mann hört irgendwo auf, groß zu sein.

● Tip

## Drei Meilen tief im Tannenwald

Ballade von Max Mumenthaler

Drei Meilen tief im Tannenwald, da hauste einst der Willibald.

Ein kleiner Erdgeist, rotbehaart, mit einem langen Knebelbart.

Ein Schalk, wie er im Buche steht, nicht boshaft, aber leicht verdreht, verliebt, so oft der Tag erwacht, doch von den Weibern ausgelacht.

Begreiflich, daß der Huschelmann auf seine Art nach Rache sann.

Drei Meilen tief im Tannenwald grub einen Schacht der Willibald.

Bald sprudelte aus Stein und Erz ein klarer Brunnen sonnenwärts, und dieses Brunnens Zauberkraft hat alle Frauen jung gemacht.

Großmutter, zahnlos, krumm und lahm, als sie zu diesem Brunnen kam, war wieder lustig, hübsch und fein, kaum stieg sie in das Wasser ein. Drei Meilen tief im Tannenwald hing sie sich an den Willibald, denn Jugend, Schönheit, Narretei, das ist doch alles einerlei.

Die Sache sprach sich schnell herum, geküßte Mädchen sind nicht stumm. Bald war der Brunnen viel zu klein, wer will nicht jung und töricht sein! Nun wußte auch der kleine Geist, was Frauenliebe alles heißt ... drei Meilen tief im Tannenwald versiegten Quell und Willibald!